



2018 - MÉZIN

Célébration du Centenaire de la Grande Guerre

« 14-18, Mémoires de guerre et de vies »



MÉZIN

d'Aujourd'hui



Joyeuses Fêtes



SOMMAIRE

Edito du maire	p 3
Vie municipale.....	p 4-5
Centenaire 14-18	P 6-7
Comité de Jumelage	P 8
Informations.....	p 9-10
Tour 47 - Défi 47	P 11
Vie Culturelle	p 12-13
.....	p 14-15
.....	P 16
Vie Scolaire	P 17
Vie locale	P 18 - 19
Vie Associative.....	P 20-21-22
.....	P 23-24-25
Etat Civil 2017.....	P 26
Comité des fêtes	p 27
Marché de Noël	p 28

Carte postale Centenaire 14-18	Carte postale Centenaire 14-18
Eglise St Jean Baptiste	Mézin

PACT HABITAT & DÉVELOPPEMENT

Vous êtes propriétaire d'un logement vacant, ou d'un bien loué, mais qui nécessite des travaux importants ? Vous pouvez peut être bénéficier de subventions exceptionnelles.

Plus d'infos :

3, Place Armand Fallières
47000 AGEN
Tel : 05 53 77 35 00
Fax : 05 53 77 35 09
info47@solihha.fr

Horaires d'ouvertures :

Le lundi :
 13h30 à 17h00
 Du mardi au vendredi :
 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h



CONCILIATEUR DE JUSTICE

1^{er} et 3^{ème} jeudi du mois
de 14 h à 17 h

Mairie de Mézin - 1^{er} étage
Rdv au 05 53 65 70 01

MÉZIN EN PRATIQUE

MAIRIE DE MÉZIN

Horaires d'ouverture du secrétariat
du lundi au vendredi
de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 17 h

Vos contacts :

Mairie de Mézin
place du Club
47170 MEZIN

☎ 05 53 65 70 01 / Fax : 05 53 65 33 03

✉ mezinmairie@wanadoo.fr
www.ville-mezin.fr

Service animation culturelle

☎ 05 53 65 68 16

✉ culturemezin@orange.fr

Service animation sportive/périscolaire

☎ 05 53 65 11 96

✉ sport.culturemezin@wanadoo.fr

RELAIS SERVICES PUBLICS

Permanence Mairie de Mézin
 (1^{er} étage, 1^{er} bureau à droite)

Le jeudi de 9 h à 12 h
 ☎ 05 53 97 43 81 / 06 30 88 30 80
 ✉ rsp-pays-albret@orange.fr

Espace d'accueil, d'information et d'accompagnement dans toutes vos démarches administratives en lien avec les services publics (CAF, MSA, ASSEDIC, ANPE, CPAM, EDF,



Votre point de contact
 avec toutes les administrations

RAPPEL

Service de la collecte :

Deux services sont mis en place pour assurer la collecte au porte à porte des ordures ménagères : **les lundis et jeudis matins.**

Veillez sortir vos poubelles le dimanche et le mercredi soir uniquement.

Utilisation des containers :

Ils ne doivent être utilisés qu'en dépannage et ne recevoir que des ordures ménagères.

Les points d'apport volontaire :

Cartons, bouteilles, packs divers, journaux, revues, etc..., doivent être déposés dans les bornes prévues à cet effet :

boulevard du Colomé ou route de Lange

Ne rien déposer en vrac ou dans des cartons !!

La déchetterie de Mézin :

Mardi et vendredi de 13 h 30 à 17 h
Mercredi, jeudi et samedi de 9 h à 12 h - ☎ 05 53 65 75 97

PISCINE MUNICIPALE

J. de Lalyman

Mois de juin

Scolaires / mardi, jeudi et vendredi
 13 h 30 à 16 h 45

Public / mardi, jeudi et vendredi
 17 h à 19 h

Mercredi / 14 h à 19 h

Samedi et dimanche / 14 h à 20 h

Mois de juillet - août

Public / Mardi, mercredi, jeudi, vendredi,
 samedi et dimanche
 14 h à 20 h

Mois de septembre

Scolaires / mardi, jeudi et vendredi
 13 h 30 à 16 h 45

Public / mardi, jeudi et vendredi
 17 h à 19 h

Mercredi de 14 h à 19 h

Samedi et dimanche / 14 h à 20 h

Rue Casimir Laffitte
47170 MEZIN

☎ 05 53 97 33 14
www.ville-mezin.fr

Journal municipal de Mézin
Directeur de la publication :
Jacques LAMBERT - Maire de Mézin
Impression : IGS Agen
Tirage : 1 000 exemplaires
Nous adressons nos sincères remerciements
à tous ceux qui ont permis
l'élaboration de ce journal.
Mairie de Mézin - 05 53 65 70 01
Crédit photos :
Mairie de Mézin - Musée du Liège et du
Bouchon



Edito du Maire

Mézinaises, Mézinais,

Pendant la saison estivale, une baisse de fréquentation a été relevée à l'office de tourisme. Cette dernière s'explique par l'utilisation des nouvelles technologies facilitant l'accès aux informations mais aussi par la réduction des heures d'ouverture du bureau d'accueil. Le chiffre énoncé ne reflète donc pas pour autant la réalité puisqu'il ne comptabilise pas la totalité des vacanciers mais seulement le flux de personnes entre les horaires d'ouverture. Pour compenser les créneaux de fermeture de l'office de tourisme, une association « Mézin, en Gascogne » vient de se créer. Cet été, certains sites et manifestations, comme le musée, la bibliothèque ou le marché gourmand, ont pu observer quant à eux un nombre croissant de visiteurs.

Le conseil municipal et moi-même avons souhaité maintenir une rentrée scolaire de qualité au niveau des conditions d'accueil des élèves dont les effectifs restent stables. C'est en ce sens que des travaux de mise en sécurité des écoles ont été réalisés et que les temps périscolaires 2017 - 2018 ont été maintenus. Ce fonctionnement permettant également de ne pas pénaliser les parents d'élèves qui avaient déjà organisé l'année.

L'ensemble des administrés de l'ancienne communauté du Mézinais, supporte une hausse de leurs impôts issue d'environ pour deux tiers du Conseil Départemental et d'un tiers pour Albret Communauté. Le regroupement des intercommunalités est un choix des politiques publiques nationales que nous subissons dans beaucoup de régions, cependant la municipalité souhaite maintenir sa marge de manœuvre en n'augmentant pas les impôts communaux.

Chaque année a sa spécificité mais celle qui s'approche sera encore plus particulière puisqu'elle marquera le centenaire de la fin d'un conflit militaire majeur opposant de nombreuses nations. La fin de la première guerre mondiale en 1918 sera célébrée au niveau national et Mézin dans la même démarche s'engage dans un programme de célébrations « 14-18, mémoires de guerre et de vies ».

Cette année encore, une dynamique communale qui ne se dément pas, notre tissu associatif est bien présent, un grand merci à tous les organisateurs ainsi qu'aux bénévoles sans lesquels nos associations auraient bien du mal à survivre.

Il faut savoir innover, savoir se renouveler, savoir proposer des nouveautés afin d'attirer notre jeunesse Mézinaise.

Je tiens à vous souhaiter à vous et à vos proches de joyeuses fêtes de fin d'année.

Jacques LAMBERT

Vie Municipale



— Cérémonie du 11 novembre 2017 —

INVITATION

Le Maire,
et le Conseil Municipal,



ont le plaisir de vous convier à la
Cérémonie des vœux
le dimanche 14 janvier 2018 à 11 h 30
Salle Almeida

La célébration du 99^{ème} anniversaire de l'Armistice de 1918, cérémonie de commémoration de la Victoire et de la Paix en hommage aux morts pour la France à travers tous les conflits, a eu lieu le samedi 11 novembre 2017 à 11 h 30, place du club à Mézin.

Le maire a fait part à la population du message du secrétaire d'Etat auprès du ministre de la défense, chargé des anciens combattants et de la mémoire. Message retraçant la brutalité sanglante de ce conflit ainsi que le lourd bilan de ses morts.

M. Bimier, représentant l'Union Française des Associations de Combattants et de Victime de guerre de citer le courage, l'abnégation et le sacrifice de ceux qui sont morts pour la liberté. Une délégation menée par le maire Jacques Lambert a procédé aux dépôts de gerbes sur le monument aux morts, suivi de l'hymne national qui clôtura la cérémonie.

Le maire a remercié la nombreuse assistance de sa présence.



Les officiels lors de la cérémonie place du Club

Mézin n'oublie pas ses disparus...

Comme chaque année, le maire et les membres du conseil municipal sont venus fleurir les tombes de ceux qui ont contribué au développement de la cité.

Après le dépôt de fleurs, le cortège municipal s'est longuement recueilli devant la tombe de **Jean Laraignou**, en évoquant quelques souvenirs du temps où le disparu partageait leur amitié. Les élus poursuivant leur parcours dans le cimetière, se recueillaient devant les tombes de Mézinais connus.

— Concours Communal des Maisons Fleuries 2017 —

La municipalité organise, chaque année, un concours des maisons fleuries, en complément des travaux d'embellissements réalisés par le personnel technique de la commune. Les participants de l'édition 2017 ont été reçus en mairie pour la remise des prix. Le maire, entouré des membres de la commission et du conseil municipal, à tout d'abord félicité l'ensemble des concurrents pour leur participation et leur fidélité. Cette année encore, le travail du jury n'a pas été facile mais il a finalement désigné, dans chacune des quatre catégories, les plus belles réalisations florales, selon des critères de composition, d'originalité, de couleurs et d'effet d'ensemble. Tous les participants ont reçu des chèques d'encouragement d'un montant allant de 20 à 100 euros.

LOT-ET-GARONNE
Le Département
www.lotetgaronne.fr



Label Départemental
des Villages fleuris - 2017

Commune de 1 001 à 3 000 habitants : 3^{ème} prix - MÉZIN



Remise des prix aux participants

PALMARES 2017

« Jardins donnant sur rue »

- 1^{er} - Jean-Paul Lanave
- 2^e - Didier Goyhenes
- 2^e - Antoinette Mancel
- 2^e - Andrée Leskerpit
- 5^e - Louis Capot
- 6^e - Simone Ducouso
- 7^e - Gisèle Mouches

« Etablissements recevant du public »

- 1^{er} - EHPAD Mézin
- 2^e - Le Relais de Gascogne / Valérie Soufflet

« Fermes et maisons avec jardin intérieur »

- 1^{er} - Ghislaine Prévitali
- 2^e - Jacques Rapetti

« Décors donnant sur rue »

- 1^{er} - Thérèse Carpi
- 2^e - Marie Christiane Peron
- 3^e - Adélaïde Amador
- 4^e - Gilberte Bianchin
- 5^e - Huguette Dépis
- 6^e - Marie Louise Canovas

Travaux église Saint-Jean-Baptiste

L'inauguration de la fin de restauration de l'église Saint-Jean-Baptiste a eu lieu samedi 18 novembre en présence de Jacques Lambert, maire de Mézin, Francis Bianchi sous-préfet de Marmande/Nérac, Marylène Paillares conseillère départementale, et de nombreux élus, Monseigneur Herbreteau accompagné Jean-Claude Lasbène curé de l'église, Dominique Raffray vicaire, Raj Saravane diacre, Stéphane Thouin, architecte des Monuments historiques, ainsi que des mézinais venus assister à la cérémonie.

Le Maire a retracé l'histoire de l'église.

Dédiée à Saint Jean Baptiste, prophète ayant annoncé la venue de Jésus Christ, l'église domine notre paysage local depuis plusieurs siècles. Ce vestige monumental est fondé sur un monastère bénédictin construit vers 1100. Sa construction s'est échelonnée entre le 12^{ème} et le 13^{ème} siècle.

Son architecture a été influencée par l'abbatiale de Saint Sever dans les Landes, notamment pour ses chapiteaux romans. Le plan de l'église quant à lui est en forme de croix latine, le chœur roman à la voûte restauré au 19^{ème} siècle. Suite à un incendie au 19^{ème}, le clocher fut reconstruit. Une statue de Saint Jacques rappelle sa position sur le chemin de Compostelle et nous vaut le passage de pèlerins ou autres adeptes et passionnés de marche et de culture. Au cours des siècles, l'église subit plusieurs restaurations.

A l'époque contemporaine, des travaux sont organisés afin de continuer à maintenir et enrichir le patrimoine de notre village.

En 2001, le maire Jean Laignou et son conseil municipal décident la réalisation d'une étude concernant la restauration générale de l'église et c'est en 2002 que la validation de réfection est actée.

En 2004, la première tranche des travaux concernant le clocher et la couverture de la façade Nord est envisagée ; elle débutera en 2005. S'en suit dès lors des périodes d'études, des périodes d'actions, lors desquelles notre église n'aura de cesse que de s'embellir.

L'ensemble des travaux représente un montant total d'environ 1 million 500 000 euros et a pu être réalisé grâce au financement de la DRAC, la Région, le Département et la commune de Mézin.

Ce patrimoine, qui doit bien évidemment être protégé et restauré, participe à notre identité. Entretenir c'est « tenir entre », tenir d'une génération à l'autre. Entretenir le patrimoine c'est donc rendre honneur aux anciens qui depuis des siècles ont bâti cette terre que nous habitons. Entretenir notre patrimoine, c'est justifier notre vie aujourd'hui et c'est aussi faire honneur à nos enfants et aux générations qui suivront et à qui nous confierons bientôt la destinée de notre village.

En préambule de la messe, le Chœur d'hommes du Pays d'Albret entonnait le « Tollite Hostias ». Se déroulait une messe pieusement suivie par les paroissiens, avec un très prenant « Ave Maria » interprété par Brigitte Pulicani et accompagné par l'organiste Ludovic

Pastoureaud. Après la communion, l'église a été bénie ainsi que les fidèles par Monseigneur Herbreteau.

Le Chœur d'hommes clôturait la messe en chantant « We shall overcome ».

Jacques Lambert félicitait l'architecte, M. Thouin, pour avoir su imaginer cette restauration mais aussi les artisans pour la qualité des travaux réalisés.

Il remerciait également tous ceux et celles qui ont participé d'une manière ou d'une autre à la vie de cet édifice, à son voyage à travers les ans, au service des générations qui passent et se succèdent.



Mézin - Une nouvelle association pour la promotion du tourisme

L'association « Mézin en Gascogne » a été créée, le mois dernier, sous l'égide de Mary Grahame.

L'idée première est de faire connaître Mézin aux touristes français et étrangers. Rapidement la structure a décidé de signer une convention avec l'office de tourisme de l'Albret pour occuper les locaux de l'antenne de Mézin, le dimanche matin. « Les personnes qui viennent au marché regrettent de trouver portes closes », confie Mary. L'association répond également aux besoins des campings locaux, comme celui de Lislebonne dont les touristes arrivent principalement le dimanche. « Les touristes étrangers arrivent souvent en s'étant déjà bien renseignés sur internet, note Mary Grahame. Mais pour Mézin, c'est peut être une bonne chose d'ouvrir plus souvent l'office de tourisme. On va tenter l'expérience cet hiver, l'été prochain et nous ferons le bilan de la fréquentation ».





« 14-18 : MÉMOIRES DE GUERRE ET DE VIES »

— Une année pas comme les autres pour la culture ! —

L'année 2018 sera une année particulière puisqu'elle marquera le centenaire de la fin d'un conflit militaire majeur opposant de nombreuses nations.

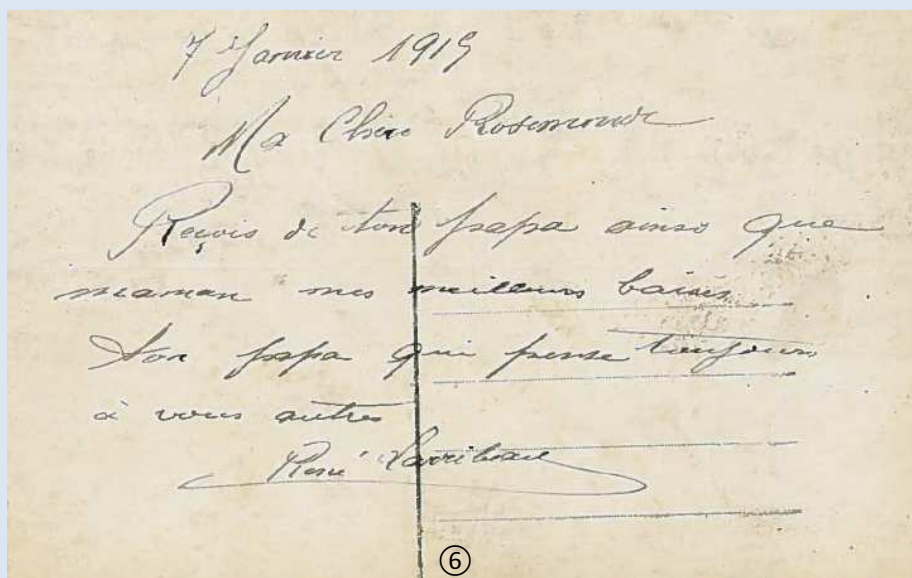
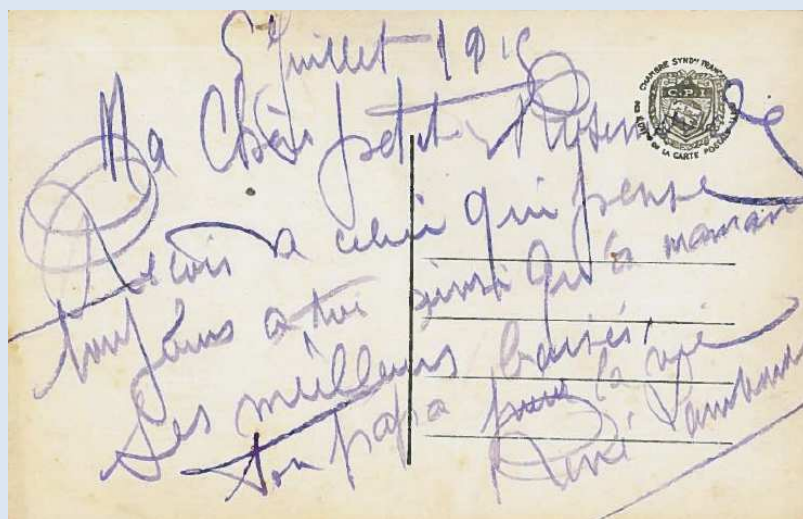
Il y a cent ans, la Grande Guerre se terminait...*la der des ders* comme on disait...

Après de terribles pertes, de souffrances et de malheurs, des poilus plus chanceux n'attendaient plus que leur retour à la maison. 2018 laissera son empreinte dans les annales de Mézin, comme 2006 avec les belles manifestations marquant l'élection d'Armand Fallières à la présidence de la République.

En effet, à l'occasion de ce centenaire, la commune de Mézin, souhaitant s'associer aux commémorations qui se dérouleront partout en France, a fait le choix d'un programme d'action culturelle personnalisé et original :

"Rendre hommage aux poilus du Mézinais et à leurs familles restées à l'arrière", une manière aussi de se réapproprier et de partager à travers la Grande Histoire un moment de l'histoire locale.

Après l'appel à collecte lancé dès janvier 2017 auprès de la population qui a répondu avec réactivité et enthousiasme, un comité de pilotage, sous la responsabilité du maire, a été constitué et s'est mis au travail : Archives départementales, Conseil départemental, Mission centenaire, conservateur du patrimoine pour l'encadrement scientifique ; associations culturelles, Office de Tourisme de l'Albret, représentants des établissements scolaires, agents des structures culturelles de la ville, élus pour la médiation...



Ce projet a fait l'objet d'une demande de label auprès de la Mission centenaire, label convoité pour frapper de son sceau la reconnaissance de sa qualité.

Présenté et soutenu devant un jury départemental, l'avis porté par celui-ci se montre très encourageant puisqu'il s'est soldé par un : *très favorable*. A l'heure où nous mettons sous presse, la commission nationale ne s'est pas encore prononcée (prévu pour fin novembre). Nous sommes confiants.

Expositions, ateliers, spectacles, visites guidées du village, banquet, seront autant de supports pour décliner le sujet.

Comme un gage de réussite, une large participation, des établissements scolaires à l'EHPAD, des associations aux commerçants et artisans, des élus aux agents, aux bénévoles, des instances locales aux instances départementales est déjà assurée.

A événement exceptionnel, journée exceptionnelle : le 11 novembre 2018 à Mézin clôturera en recueillement et joyeusetés ce qui tout au long de l'année nous aura ému, troublé, secoué, fait réfléchir mais aussi parfois ... sourire.

Nous vous invitons à retrouver le détail du programme sur nos divers supports de communication et dans la presse locale : affiches, site de la ville, site de l'office de tourisme de l'ALBRET, flyers....

— MÉZIN "14-18 : Mémoires de guerre et de vies" —



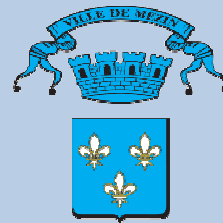
23 aind 1919 81 du Lini
Ma Chère petite fille adorée
Reçois de ton petit papa chéri les
meilleures baisers ainsi que maman
en attendant le bonheur de vous revoir
en bonne santé à toutes les deux reçues
par ton petit papa qui pense à vous
et qui ne vous oublie pas les meilleurs
baisers. En attendant le bonheur de vous
revoir je vous embrasse beaucoup. Ton papa



13 novembre 1919
Ma Chère Rosemonde
A l'heure où tu recevras cette carte tu
auras sûrement reçu la boîte que j'ai
envoyée dans la lettre et je pense que tu
auras été contente. En fait j'ai même si elle
te va bien. J'avais tenu une autre avec
une petite cerise rouge sur le dessus
elle s'est bien gelée et tu feras contente
aussi en attendant je t'embrasse beaucoup



COMITÉ DE JUMELAGE MÉZIN - SARIÑENA



— Fêtes de Mézin 2017 —

Nous avons eu le plaisir de recevoir cette année à l'occasion des fêtes du mois de juin nos amis de Sariñena accompagnés de l'alcade **FRANCISCO VILLELLAS LAIN**.



La fête s'est poursuivie sur la place du club avec une fusion de l'ensemble des chanteurs dans une ambiance inoubliable. **Un grand merci à tous les participants et organisateurs.**



Cette venue a réuni dans une ambiance très chaleureuse la chorale de Sariñena et le Chœur d'homme du Pays d'Albret lors du concert en l'église Saint-Jean-Baptiste.



— San Antonin 2017 —

Un petit groupe de Mézinais a participé à cette fête pendant 5 jours de liesse.



— Femoga 2017 —

Comme chaque année nous avons représenté Mézin à la foire qui est une des plus importante de l'Aragon, avec quarante mille visiteurs.



►► Informations

— Incivilités : tous responsables ! —

La commune est sensible à l'augmentation des incivilités et souhaite que les actes qui dérangent la vie quotidienne cessent afin de favoriser le bien vivre ensemble et le respect mutuel.

Ces incivilités énervent, irritent, dérangent, lassent, fâchent...

Les déjections canines : Les propriétaires de chiens doivent admettre que laisser leur animal faire leurs besoins sur les trottoirs ou les espaces verts est un manque de respect difficile à justifier. Il suffit juste de ramasser pour le bien être de tous (distributeurs de poches mis à disposition).

Le bruit : Réglementairement, le bruit devient gênant quand il est répétitif, intensif, qu'il dure dans le temps et ce à n'importe quelle heure du jour et de la nuit.

La vitesse : Qui n'a jamais roulé plus vite que la vitesse autorisée ? Personne. Nous avons toujours une bonne raison d'accélérer. Il n'y a pas de grands excès de vitesse, mais beaucoup de petits... aussi dangereux que les grands. **Attention aux zones limitées à 30 kms (près des écoles, rue Maurice Rontin...).**

Le stationnement : C'est comme pour la vitesse, on a toujours une bonne raison pour se garer sur le trottoir : « j'en ai pour deux secondes ! ». Respecter le stationnement et éviter les comportements à risques (sur les passages piétons, dans la rue...). **Attention au non-respect des places de parking réservées aux personnes handicapées ou à mobilité réduite.**

La propreté : respecter notre espace commun

La municipalité engage des efforts pour essayer de maintenir notre village propre : des agents qui entretiennent nos rues, nos espaces verts... Les lieux publics sont des espaces qui appartiennent à tous et que nous partageons.

Des poubelles supplémentaires ont été ajoutées : il est relativement simple pour chacun, en faisant un petit effort, de rendre notre espace commun plus agréable.

Il y a trop de dépôts de déchets hors containers prévus à cet effet.

Par des gestes simples, quotidiens, chacun de nous peut, par un comportement citoyen, contribuer à l'amélioration du cadre de vie commun.

OUVERTURE PROCHAINE
du
MULTI ACCUEIL
" LES PETITS BOUCHONS "
en lieu et place de la
Halte Garderie à MÉZIN
Rue Casimir Lafitte - 47170 MÉZIN
Le 3 janvier 2018

TOUS LES JOURS
DU LUNDI
AU VENDREDI
DE 7H30 À 18H30

RENSEIGNEMENTS
INSCRIPTIONS
Communauté de Communes
ALBRET COMMUNAUTÉ
Service Petite Enfance
GUICHET UNIQUE
ram@albretecommunaute.fr
05 53 65 21 91/06 75 09 81 90

Albrete
Communauté
Imprimé par nos soins Ne pas jeter sur la voie publique

DÈS LE 2 JUIN 2017

Le certificat d'immatriculation à portée de clic !

République Française
Ministère de l'Intérieur
Certificat d'immatriculation
2009CA56890

Je fais mes démarches en ligne pour remplacer ma carte grise volée, perdue ou détériorée

- Je gagne du temps
- Je n'ai plus à me déplacer
- Je vais sur demarches.interieur.gouv.fr

MES DÉMARCHES à portée de clic !

L'État simplifie mes démarches
Changement de titulaire

Je peux désormais effectuer la demande de changement de titulaire sur mon certificat d'immatriculation sans me rendre au guichet d'une préfecture. Cette démarche est accessible sur Internet (ordinateur, tablette ou smartphone).

Je me rends sur <https://immatriculation.ants.gouv.fr> et je suis les étapes proposées :

- ☑ Je clique sur la rubrique « je souhaite immatriculer un véhicule d'occasion à mon nom ».
- ☑ Je crée un compte usager ou me connecte à mon compte s'il existe déjà. Je pourrai ainsi suivre l'état d'avancement de ma demande. Je peux utiliser France Connect, la solution proposée par l'État pour simplifier la connexion aux différents services en ligne.
- ☑ Je renseigne mon numéro d'immatriculation et le code de cession du véhicule communiqué par le vendeur. A défaut, je renseigne le numéro de formule et la date du certificat d'immatriculation remis par le vendeur lors de la vente du véhicule.
- ☑ Je renseigne les champs d'informations portant sur la vente du véhicule, le type d'usage prévu, ainsi que les champs concernant mon identité et mes coordonnées.
- ☑ Une fois la démarche finalisée, je peux imprimer le certificat provisoire d'immatriculation qui m'autorisera à circuler avec mon véhicule, ainsi que le récépissé de dépôt de ma demande.

Je peux être accompagné par le médiateur du point numérique en préfecture et dans de nombreuses sous-préfectures !

Pour toute information : www.demarches.interieur.gouv.fr

MES DÉMARCHES à portée de clic !

Résidences

apprentoît
Location studios

Apprenti,
réserve ton logement

RÉSERVATION/CONTACT
05 53 77 23 23 / 07 86 80 69 83

Résidence des Jeunes d'Agen - FJT
Impasse Morère - 47 000 AGEN
Email : contact.fjt@cma47.fr
www.habitat-agen.fr



RESIDENCES APPRENTOIT

- Elles se présentent sous la forme de **micro-résidences**, composées de **2 à 4 studios**, situées au cœur des communes du Lot-et-Garonne (voir carte)
- Toutes les résidences sont équipées d'un **espace de vie commun** permettant aux apprentis de se retrouver pour discuter, partager, étudier, recevoir...

EQUIPEMENT DES STUDIOS

- Espace cuisine équipé avec évier, plaques électriques, réfrigérateur, table, chaises
- Espace nuit composé d'un lit (90X200) avec table de chevet et bureau
- Salle d'eau avec WC privatif
- Placard avec penderie et rangement
- Chaque apprenti occupe de manière privative son studio dont il est individuellement responsable.



TARIFS / CONDITIONS DE LOCATION

- 2 Formules d'hébergement vous sont proposées :
 - Studio + hébergement à l'interna⁽¹⁾** du Centre de Formation d'Apprentis : **moins de 100€ par mois⁽²⁾**
 - Studio seul** : moins de 50€ par mois⁽²⁾
- Loyer mensuel **incluant toutes les charges** : eau, électricité, ordures ménagères
- Dépôt de garantie** : 1 mois de loyer (chèque non encaissé)

⁽¹⁾ sur la base d'une semaine de cours par mois, restauration non incluse

⁽²⁾ Coût mensuel non contractuel - Le coût définitif sera calculé en fonction de la situation personnelle de l'apprenti(e) et de ses droits à l'APL (Aide Personnalisée au Logement)

« Apprentoît » à Mézin

Il existe 4 logements sur notre commune et 3 d'entre eux sont vacants. Si vous connaissez des jeunes dans votre environnement ou si vous souhaitez intégrer une de ces locations, n'hésitez pas à contacter :

Emmanuelle SALLERES - Chargée de mission « Apprentoît »
FOYER DES JEUNES TRAVAILLEURS
Tel : 0553 772 323 - 0786 806 983 Fax : 0553 772 372
CMA Interdépartementale Dordogne Gironde Lot-et-Garonne
Délégation Lot-et-Garonne
Impasse Morère - 47000 AGEN

■ Résidences à venir
Mise en location en 2014

■ Résidences en location



Nos partenaires



LOT-ET-GARONNE
Conseil général



ATOUTS DES RESIDENCES

- Studio **individuel tout confort** préservant l'autonomie de chacun
- Salle de vie commune **favorisant les échanges, le partage et l'entraide...**
- Résidence implantée **à proximité de l'entreprise d'accueil**, limitant les déplacements et réduisant les frais de transports

Accompagnement et suivi individualisé assurés par un animateur de la Résidence des Jeunes d'Agen - FJT

Tarif adapté au budget de l'apprenti

Coup de pouce administratif : constitution du dossier de demande d'aides au logement, aide à la caution (Mobil-jeunes - Loca-Pass FSL...)

CONDITIONS D'ADMISSION

- Avoir le statut d'**APPRENTI** quel que soit le métier
- Avoir entre **16 et 28 ans**
- Les logements sont également ouverts (dans la mesure des places disponibles) aux étudiants, saisonniers, salariés...

apprentoît

TOUR DE LOT ET GARONNE

23^{ème} Edition

MÉZIN - DIMANCHE 15 AVRIL 2018



—— Coupe de France DN2 - 173 km ——
Départ de Condom - Arrivée à 16 h à Mézin
www.tour47ffc.fr

►► **Défi 47 - Samedi 14 avril 2018**

Edition
2018



VIANNE

Samedi 14 avril 2018

3 parcours - 3 défis

18 km
La Ronde



88 km
La Ciflorette



138 km
La Gariguette



Bastides

Gourmandises

Défis Sportifs

www.defi47.fr

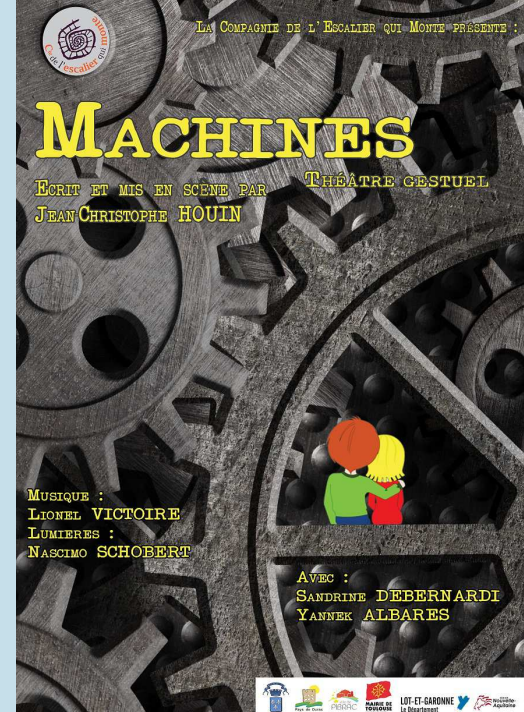
f defi47ffc

Le Défi 47 2018
VIANNE

La Cyclosportive du Lot-et-Garonne
La fraise ronde Prim'Albret : 18km, 60m D+
La ciflorette Prim'Albret : 88km, 1000m D+
La gariguette Prim'Albret : 138km, 1700m D+



►► Vie Culturelle



— Le Théâtre Côté Cour — « Un lieu particulier, original et accueillant ! »

Pour les compagnies :

Dimanche 14 janvier - 17 h
« *Mur/Mur.* » par la Cie *Le Corps Sage*

Isabelle Avid et Albin Hedon.

*Un mur, des balles, un jongleur, une danseuse.
Une séparation. Une rencontre possible...*

Dimanche 2 février - 17 h
« *Dames de Fumée* » par la Cie *Pas Sage Ensemble*

**Marie-Hélène Peyresaubès, maison Pucheu et
Marie-Noël Bordenave, maison Larroudé.**
*Un moment de culture orale teinté d'un humour
décapant et parfois coquin.*



Samedi 31 mars - 20 h 30
« *Le Chat Botté* » par la Cie *La Patte de Lièvre*

Catherine Labit et Alain Laspeyres
*Le texte interprété par la comédienne se mêle à celle
du musicien à la batterie et aux percussions. Une
approche contemporaine, et dynamique, du conte de
Perrault.*



Samedi 21 avril - 20 h 30
« *Il faut qu'une porte soit ouverte ou fermée* »
suivi de « *Derrière la Porte* » par la Cie *Alcandre*

*De l'époque romantique... à l'époque contemporaine :
qu'est-ce que c'est que l'amour ?*



Samedi 6 mai - 20 h 30
« *Machines* » par la Cie de l'*Escalier Qui Monte*

**Imaginé et mis en scène par Jean-Christophe Houin
Avec Sandrine Debernardi et Yanek Albares**
*La journée type d'un couple « bien rangé »... mais très
dépendant à la technologie !*

Pour en savoir davantage :
ville-mezin.fr // theatre.mezin@orange.fr // 06 45 64 25

Pour l'Académie de Jeunes Solistes :

Du dimanche 25 février au samedi 3 mars
26^e Session - 19 h 30

Les Jeunes Solistes se retrouvent à Mézin pour une nouvelle session ! **Entrée libre.**

www.christophe-boulier.com/pages/ajs.html



Pour le Printemps des Poètes et son thème « Ardeur » :

3 rendez-vous importants au théâtre :

Samedi 10 mars - 17 h 30
lecture théâtralisée des textes écrits
lors des ateliers à La Bibliothèque.

Vendredi 16 mars - 20 h 30
le duo Concordan(s)e
avec Orin Camus et Alice Zeniter.

Samedi 17 mars - 18 h
L'écriture Vive reçoit Gabriel Okoudji, poète congolais.
A 19 h : l'apéro poétique et musical.



Pour des troupes d'amateurs de tous âges :

Vendredi 25, samedi 26 et dimanche 27 mai
Le Groupe d'Ici
(atelier adultes de la Cie la Patte de Lièvre)

Samedi 10 et dimanche 11 juin
Le spectacle des **Atelier enfants**
de la **Cie la Patte de Lièvre**

Samedi 30 juin et dimanche 1^{er} juillet
Gala de danse de l'association **Art et Forme**

Samedi 2 juin - 20 h 30
La Chorale d'Avance
avec **Philippe Broleze** en chef d'orchestre

Jeudi 14 et vendredi 15 juin
Les collégiens des **Ateliers Culturels** du collège
Armand Fallières

Jeudi 5 et vendredi 6 juillet
Deux classes de l'école élémentaire pour un
spectacle musical avec **Rachel Delaistier**



La carte de fidélité du théâtre Côté Cour a changé de couleur mais pas de contenu (toujours très intéressant !)
Tarifs : 10 € adulte et 5 € enfant de 7 à 17 ans
Pour en savoir davantage : ville-mezin.fr // theatre.mezin@orange.fr
06 45 64 25 03

—Musée du Liège et du Bouchon — Musée de France



Retour en images sur quelques animations proposées en 2017

Atelier La petite fabrique du liège Spécial Carnaval



Atelier La petite fabrique du liège Nichoirs à oiseaux

Atelier La petite fabrique du liège Hôtels à insectes



Murder Party



Nuit Européennes des musées



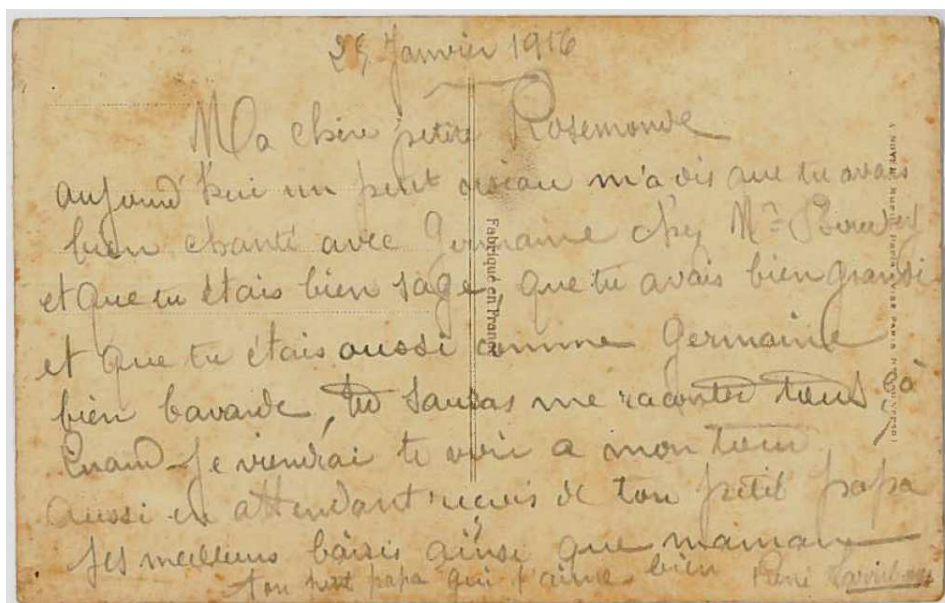
La commune de Mézin s'est engagée pour 2018 dans un programme de célébration du centenaire de la Grande Guerre : « 14-18, Mémoires de guerre et de vies ». Dans le cadre de cette commémoration, le musée proposera divers événements.

Dès le mois de mars 2018, une exposition temporaire présentera ce premier conflit mondial à travers le regard de combattants du Mézinais. A la suite d'un appel à contribution lancé à la population en janvier 2017, ce sont plus de 2000 correspondances et 500 photographies prises sur le front qui ont pu être récoltées.

A partir de ces documents et de divers objets, l'exposition permettra de découvrir la vie des poilus au front mais aussi de leurs familles et de leurs proches restés à l'arrière.

D'autres actions au musée ponctueront l'année, comme la Nuit européenne des musées, événement national au mois de mai, ou encore durant les mois d'été avec notamment des ateliers pour les familles et le jeune public, des spectacles ...

Un programme plus détaillé sera disponible à partir du mois de février 2018.



Musée du liège et du bouchon - « Musée de France » - Rue du puits saint Côme 47170 Mézin
☎ 05 53 65 68 16 - museumezin@orange.fr / www.ville-mezin.fr
<http://musee-liege-mezin.over-blog.com/>

Vous pouvez également suivre nos actualités sur notre page Facebook Musée du liège

Nouveautés 2017

La boutique du musée sera ouverte au mois de décembre pour vous permettre de trouver des cadeaux de Noël.

Une nouveauté cette année : vous pourrez également vous procurer nos produits dans d'autres magasins du village. Divers coffrets cadeaux seront proposés à la vente.

La boutique du musée vend de nouveaux objets et notamment de la vaisselle. Cette dernière est le fruit d'un partenariat entre Amorim et Matceramica, deux entreprises leader dans le domaine du liège et de la céramique au Portugal.

Mention spéciale pour la gamme *Alma gémea* au design contemporain qui allie brillance de la céramique à la douceur et la légèreté du liège.



Horaires d'ouverture de la boutique :

Samedi 16 et dimanche 17 décembre
de 15 h à 17 h.

Du lundi 18 décembre au vendredi
22 décembre de 14 h à 18 h.



La Bibliothèque de Mézin

—— Culture, découvertes, échanges, loisir... Un lieu ouvert à tous ! ——

A votre disposition :



- Des livres, des documents, des revues et nouveautés.
- Des expositions peintures, photographies et animations.
- Des accueils de classes, des rencontres d'auteurs et des associations œuvrant pour la culture et le savoir.

Programme 2018 :

-  **Du 10 janvier au 28 février :** Exposition « **Images de la Grande Guerre** ». Confronter l'imagerie officielle de la guerre à la réalité rendue par la correspondance, les carnets de combattants. L'exposition mêle son et image : Lectures, bandes sons, films d'archives et documents.
-  **Du 28 février au 22 avril :** **Jeux de cubes**. Outil pédagogique et ludique pour les enfants. A partir de 3 albums de Véronique Vernet, ce jeu de cubes permet de construire, associer, inventer des histoires...
-  **Le samedi 10 mars :** « **Printemps des Poètes** » : **Je t'écris avec ARDEUR...** A travers plusieurs ateliers animés par Catherine Labit, nous prendrons la place de combattants, résistants, familles, enfants de la première guerre (14/18). Restitution au théâtre Côté Cours de Mézin le samedi 10 mars à 17 h accompagné de Christophe de Vaucouleur, pianiste, auteur et compositeur. (Ateliers sur inscriptions au 05.53.65.07.57).
-  **Du 3 avril au 31 mai :** **Exposition**. A travers une sélection de tableaux et de sculptures autour de l'image de la femme, nous mettrons à l'honneur deux artistes Mézinais : William Mathieu et Barbara Aubry-Paciallo, qui exposeront à la Bibliothèque.
-  **Du 1^{er} au 30 juin :** **Exposition « Club photo de Mézin »** Comme chaque année cette association de Mézin, nous donne a regarder la vie autrement à travers des photos en argentique (noir et blanc).
-  **30 juin :** Pour votre été de nouveaux livres et documents arrivent à la bibliothèque.
-  **Du 3 juillet au 30 août :** **Expositions « Cabinet de curiosité »**. Objets collectionnés par goût de l'insolite ou de l'hétéroclisme, le cabinet de curiosité n'a pas fini de nous surprendre...Découvrez cet univers singulier par le biais d'une exposition et la participation des habitants de Mézin et du canton.
-  **Du 4 septembre au 31 octobre :** **Exposition « Châteaux Forts »**. Aujourd'hui site touristique incontournable, le château fort n'en finit pas de nous surprendre par ses multiples facettes. Venez découvrir ou redécouvrir comment ses bâtisseurs de l'ombre, ont réussi à ériger à main d'homme ces gigantesques édifices.
-  **Du 1^{er} novembre au 30 novembre :** « **Exposition de l'ANACR** » - **Passeurs de Mémoire de la Résistance en Lot-et-Garonne**. Rappeler l'importance du devoir de mémoire envers ces hommes et ces femmes qui au cours de la seconde guerre mondiale.
-  **Le dimanche 16 décembre 2018:** « **Le Noël de la bibliothèque** ». Spectacle et visite du Père-Noël à La Bibliothèque en partenariat avec les associations : « **Des Artisans et Commerçants de Mézin et Tibou d'chemin** ».

La Bibliothèque est ouverte :

Mardi, jeudi, samedi de 10 h à 12 h

Mercredi de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h 30

Vendredi de 16 h à 19 h

Dimanche de 10 h 30 à 12 h 30

Inscription gratuite (de 0 à 18 ans) / 11 € pour les adultes à l'année.

Bibliothèque Municipale - Place A. Fallières 47170 MÉZIN



05 53 65 07 57 / bm-mezin@wanadoo.fr

►► Vie Scolaire...

*Les effectifs de la rentrée
2017 - 2018*

Ecole maternelle - 71 élèves :

- 3 toute petite section
- 22 petite section
- 25 moyenne section
- 21 grande section

Ecole primaire - 88 élèves :

- 17 CP
- 16 CE1
- 13 CE2
- 19 CM1
- 23 CM2



COLLEGE ARMAND FALLIERES



Route de l'Ange
BP 17
47170 MEZIN

E-mail : Ce.0470023v@ac-bordeaux.fr
Tél: 05 53 65 70 12
Fax: 05 53 65 29 03

NOUVEAU PROJET CREATION DE MINI-ENTREPRISES

Dans le cadre des séances « **Parcours avenir** + » (dispositifs proposés à un groupe d'élèves de 4^{ème} et de 3^{ème}), le collège a cette année choisi de mettre en place un projet nouveau : la création de trois mini-entreprises.

Chaque semaine, les élèves de 4^{ème} et de 3^{ème} vont travailler collectivement à concevoir leur entreprise de A à Z : création d'un produit, étude de marché, production, vente... Ils vont devoir pour cela créer les différents services de l'entreprise, procéder au recrutement des élèves pour chacun de ces services, puis en assurer le fonctionnement.

Dans cette démarche complexe et concrète, les mini-entrepreneurs seront accompagnés par l'association Entreprendre Pour Apprendre (EPA), avec pour objectif la découverte du monde de l'entreprise et des métiers qui s'y rattachent, l'expérience d'un projet en lien avec la vie professionnelle et économique mené collectivement. C'est également l'occasion de développer de nouvelles compétences : prendre des initiatives et des responsabilités par exemple, ou encore travailler en équipe.

Les mini-entreprises seront également accompagnées par des parrains, responsables d'entreprises, qui guideront bénévolement les élèves dans leur projet tout au long de l'année. Ils seront là pour conseiller les élèves et les encourager.

Les élèves de 3^{ème} participeront aux championnats régionaux des mini-entreprises EPA puis, s'ils sont sélectionnés, au championnat national qui aura lieu au mois de juin.



Plus d'informations sur :
<http://collegedemezin.wixsite.com/armand-fallieres>

Des travaux aux écoles

- Rénovation de la totalité des clôtures - Changement des portails
- Remplacement des photocopieurs (couleur) et achat d'un écran
- Plafond couloir école élémentaire et sécurisation d'un accès
- Aménagement des toilettes
- Achat de mobilier pour l'école maternelle
- Travaux de peinture



Avant...



Ecole maternelle

17



Après les travaux...Ecole élémentaire

ÉTÉ 2017

Marchés Gourmands



La commune de Mézin remercie l'ensemble des producteurs et les associations mézinaises qui ont participé aux Marchés Gourmands 2017.

Rendez-vous l'année prochaine, tous les lundis soir place du club !!

Les Automnales de Mézin 2017



Un grand merci à l'ensemble des participants : Associations ,
Artisans et Commerçants de Mézin.

Rendez-vous l'année prochaine pour la deuxième édition des
« Automnales » le samedi 8 et dimanche 9 septembre 2018

►► Vie Associative



— BCMM Saison 2017-2018 — la recette qui va bien !

Quel cocktail nous prépare le BCMM cette année ? Une affiche à l'Américaine, de l'intensité, de la classe, de l'humour avec ... des équipes en veux-tu en voilà !

Les babys : et de 6, les mini-poussins mixtes : plus de 16... au kilo, les poussins mixtes : 10 sur 10, les benjamines : 6 du BCMM + 3 du Val d'Albret = une équation

sans inconnues, les benjamins : 5 du BCMM + le renfort de 6 du Val d'Albret + 4 minimes garçons du BCMM c'est l'intégrale des matheux. A cela rajoutez 9 minimes filles, 10 cadettes et clôturez le tout avec les séniors filles : 11 belettes et un nouveau coach cette année « Sir Cédric Firmin ».

Des présidents en pagaille mais toujours les mêmes : The Michel Barranger & the Jean-Louis Mène avec un conseil d'administration de toute beauté et un staff de bénévoles toujours aussi affûté.

On n'oubliera pas d'épicer le cocktail dans un shaker spécial avec la formation des jeunes du club à l'arbitrage et à l'e-marque afin d'aider pour encadrer les rencontres + 2 grandes doses de merci à tous les éducateurs qui encadrent les équipes et les personnes qui répondent présentement pour assurer les rencontres (responsable de salle, chronomètre, e-marque, arbitrage).

Alors on vous attend bien sur très nombreux et nombreuses lors des matchs mais aussi pour le Noël du BCMM, le samedi 16 décembre à la salle polyvalente de Mézin. Très grosse soirée en perspective !!!!

CONTACT :

- mail : bcmm47@orange.fr
- facebook : www.facebook.com/BCMM47/
- site : bcmm47.wixsite.com/bcmm47
- twitter : twitter.com/bcmm47



L'équipe dirigeante



Les benjamines et les minimes



Les minimes et cadettes



L'équipe seniors



L'équipe des mini-poussins



MÉZIN

ARBRE DE NOEL DU BCMM

SAMEDI 16 DÉCEMBRE 2017

Salle Polyvalente (Chauffée)
19h30

Soirée Italienne

Animée par "DJ Carl"

Organisée par le BCMM

Au Menu :
Apéritif
Brochette de charcuterie
Spaghettis à la Bolognaise
Dessert
Vin et Café Compris

Adultes : 13€
Enfants : 7€ (-12ans)
Gratuit : licenciés BCMM

Réservations avant le 13 Décembre 2017 au
06 01 81 95 59 ou 05 53 65 75 93



— La rentrée de l'école de rugby ! —

L'école de rugby des Bouchonniers (Mézin-Lavardac) a fait sa rentrée depuis le début du mois de septembre. Les jeunes étaient ravis de retrouver leurs copains et le rugby, sous l'œil attentif du nouveau responsable des jeunes rugbymen Mézinais, en l'occurrence Mathieu Daste. Ce dernier, ancien joueur et entraîneur du RCM depuis plusieurs années, a pris cette année les commandes de l'entente en remplacement de Corine Cabrol. Christian Poloni côté Lavardacais complète le nouveau duo de dirigeant.

Cette année près de 75 jeunes foulent les pelouses des stades de Mézin, Lavardac et la nouvelle équipe dirigeante compte bien ne pas s'arrêter là.

Cette saison, les éducateurs côté Mézinais sont : Philippe Dupont, Jean-pierre Bridet, Sebastien et Frédéric Fayet, Greg Tournon, Lucas Mene, Fabrice Bertaux, Benoit Fort, Mariange Bertaux et Mathieu Daste. L'encadrement composé de joueurs ou d'anciens joueurs diplômés s'efforce de transmettre aux jeunes pousses l'amour du sport, le plaisir de se retrouver et de jouer ensemble. De jouer avec les copains !

Cette année, le recrutement est prometteur, de nombreux garçons et filles des moins de 6 ans aux moins de 14 ans sont venus découvrir le jeu du ballon ovale.

Toute l'année se déroulent des animations sportives ainsi qu'une sortie de fin d'année. Les jeunes sont équipés dans toutes les catégories d'âge de shorts et chaussettes et de maillots lors des matches.

Pour les enfants de 12 à 14 ans, les entraînements ont lieu le mercredi, de 18 h 30 à 20 h, et pour les autres catégories le samedi, de 14 h à 16 h.

Côté animations, l'école de rugby a participé au « Automnales » de Mézin en septembre, vous proposera à la vente courant décembre son calendrier et un loto le 16 décembre à 20 h à Lavardac.

Un repas aura également lieu au mois de février à Mézin, sans oublier le traditionnel tournoi du 1^{er} mai.

La saison est lancée ! Alors venez les rejoindre...

Contact Mézin :

06 08 34 72 77 - 06 25 40 10 09

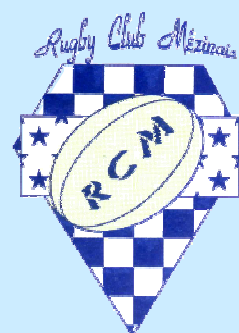
edr.bouchonniers@gmail.com



Tu as de 5 à 14 ans
(2004 - 2013)

TU VEUX JOUER AU RUGBY?

Viens nous rejoindre !
Tous les entraînements sont suivis d'un goûter
Contactez-nous au 06 08 34 72 77 ou
edr.bouchonniers@gmail.com





Le Tir à l'arc et Mézin

Le tir à l'arc a vu le jour avec le Maire de Mézin de l'époque, M. Jean Laignou. Il m'a dit : « Pourquoi ne pas créer une antenne du club ici à Mézin », et c'était parti. Nous avons débuté dans l'ancien magasin des tabacs (devenu par la suite le magasin Copra), aujourd'hui nous sommes dans une ancienne bouchonnerie. Cette petite antenne du club de tir à l'arc sur Mézin est devenue un pôle de l'Albret.

Le club affilié à la Fédération Française de Tir à l'Arc, vient maintenant d'adhérer à la Fédération Française de Sport Adapté. Pour concrétiser notre engagement avec cette nouvelle fédération, nous avons organisé les 25 et 26 novembre 2017 deux concours en un.

Le samedi 25 novembre dès 9 h a débuté le Championnat Départemental de Sport Adapté, puis à partir de 17 h un premier départ qualificatif pour les Championnats de France salle 2 x 18 m pour le compte de la Fédération Française de Tir à l'Arc, suivi par deux autres départs le dimanche 26 novembre.

Ce fut deux très grosses journées et une organisation sans faille. Un grand merci à tous les bénévoles, à la mairie de Mézin et à toutes les personnes qui nous ont soutenus.

Pour découvrir nos activités, venez rencontrer Les Archers de la Ténarèze dans notre salle de tir au « 32 allées Vigier à Mézin » que vous vous orientiez vers une pratique sportive ou de détente. **Nous sommes présents à la salle tous les mercredi et vendredi de 19 à 20 h. Suivez-nous sur www.archers-tenareze.org et sur notre page Facebook « Archers de la Ténarèze et du Gabardan ».**

Contactez-nous au 06 83 42 58 61.



Jacques Sottoriva - Président

Gym Relax

L'association Gym Relax, a repris ses activités à Mézin, avec depuis la rentrée une nouvelle présidente Christelle Mazeiraud.

Les adhérents ont démarré les séances de gymnastique volontaire début septembre, **tous les lundis soirs de 20 h 15 à 21 h 15** à la salle polyvalente Louis Barranger ; Les cours ont lieu à la salle Almeida durant l'hiver.

Les nouveaux amateurs sont les bienvenus, femmes et hommes.

Pour tout renseignement 06 81 59 10 49



Association « l'atelier couleurs »

La salle d'Almeida à Mézin vous accueille pour des ateliers d'arts plastiques depuis 2011. Ces ateliers sont ouverts à tous ceux qui ont envie de créer et de s'exprimer à tous les âges.

Une nouveauté : cette année c'est sous forme de stages mensuels que sont proposés les ateliers. Les stages sont animés par l'artiste diplômée Marie Gauthier.

L'atelier des tout-petits (2/6 ans) est un moment d'éveil sensoriel et de jeux avec les arts plastiques, un mercredi par mois de 17 h à 18 h.

Pour les 7/13 un « mini-stage » de 14 h à 16 h 30 un mercredi par mois est proposé pour expérimenter, apprendre des techniques et découvrir des artistes tout en s'amusant. Chaque mois il y a un thème différent, comme par exemple le modelage, la gravure ou le land art.

Pour les adultes et ado un stage de 9 h 30 à 17 h, un samedi par mois est proposé. Ces stages en petit groupe, sont pour tous les niveaux, ils permettent de découvrir des techniques tout en développant la créativité personnelle de chacun. Le programme de l'année prévoit notamment la sculpture, les techniques de peinture acrylique, le dessin de nu.

Pour tout renseignement ou réservation, l'atelier couleurs : 06 31 91 88 68 ou lateliercouleurs@yahoo.fr et <http://atelier-couleurs-47.blogspot.com>



—— Association Bridge d'Albret —— Venez vous joindre à nous !

Nous sommes un petit groupe de joueurs anglais, français et hollandais qui nous rassemblons deux fois par semaine à la Salle des Michelettes à Mézin. L'atmosphère du Club est conviviale, nous organisons tournois, soirées et repas. Nous sommes toujours heureux d'accueillir de nouveaux membres, quel que soit leur niveau.

Veuillez noter que nous jouons le jeudi (après-midi et soir) ainsi que le mardi soir.

Si vous êtes intéressés, ne manquez pas de visiter notre website :

www.bridgewebs.com/dalbret

Nous serons heureux de répondre à vos questions et de vous rencontrer !

Quelque soit votre niveau n'hésitez pas à nous contacter :

Lynne Johnstone : 05 53 97 38 17

Sue Russell : 05 53 65 46 03 ,

Anna Suter : 05 53 97 32 00

Des nouvelles de Bridge d'Albret :

Grâce au soutien de tous et sous l'égide du Club de Bridge nous continuons à collecter vos dons, lors des bourses aux vêtements et aux livres anglais, pour l'association Médecins Sans Frontières.

Cette année encore le Club a pris part aux Automnales de Mézin.

Anna Suter



—— Compagnie la Patte de Lièvre ——

Au mois de mai dernier Mézin a été le siège d'embouteillages monstres qui ont durés 3 jours ! Mais bizarrement personne ne s'en est plaint, au contraire tout le monde semblait ravi. Il faut dire que ça se passait devant le théâtre de Mézin et qu'il s'agissait du spectacle du « Groupe d'Ici » l'atelier théâtre adulte amateur de Mézin mis en scène par Catherine Labit et Régis Doumecq de la compagnie « La Patte de Lièvre ». Les spectateurs étaient invités à monter à bord des voitures bloqués dans un embouteillage pour partager un moment de vie avec les comédiens. Surpris mais conquis, les Mézinois, Sostiats et autre Fourcésiens à l'occasion des représentations dans leurs villages, passaient ainsi de voitures en voitures pour vivre des moments drôles, émouvants, cocasses...

Une nouvelle saison et son nouveau projet on commencés ; un retour vers du classique ? Oui avec du grand classique ! Les ateliers du mardi et du jeudi ont fait leur rentré au théâtre de Mézin et « le groupe d'ici » prépare 2 adaptations de pièces de Shakespeare.

Le groupe des enfants, lui aussi a commencé et comme les adultes présentera son spectacle au mois de Juin : **Rendez vous au théâtre de Mézin les 25, 26 et 27 juin** pour venir découvrir le spectacle des adultes et les 10 et 11 Juin pour le spectacle joué par les enfants

Quant à la compagnie professionnelle « La Patte de Lièvre » elle, présente sa dernière création dans le cadre de la saison théâtrale au théâtre de Mézin : « Le Chat Botté » Conte, batterie, percussion **le 31 mars à 20 h 30** et sera également présenté **le vendredi 30 mars** au élèves de primaire au théâtre de Mézin

Ce spectacle guidé par le récit et la musique est interprété par Catherine Labit et le musicien Alain Laspeyres. L'histoire nous révèle comment avec un sac et une simple paire de bottes « Le Chat botté » utilise la ruse et la tricherie pour sauver son maître le dit « marquis de carabas » de la misère.

Une approche contemporaine du conte de Perrault.

Vous pourrez également retrouver Régis Doumecq au mois de mai à l'occasion de la nuit des musées dans le cadre du projet « 14-18 : Mémoires de guerre et de vies ».

Une adaptation du roman «Le Grand Troupeau », un des rares textes narratifs que Jean Giono a consacré à la guerre de 14-18 à laquelle il a participé. Une métaphore du bétail humain qu'est devenue la masse de soldats broyés dans la guerre et qui fonctionne en miroir avec l'immense troupeau de moutons qui dans les premières pages du roman descend à marche forcée de l'alpage car les bergers sont mobilisés pour aller à la guerre...

Un autre rendez vous : le Samedi 10 mars, vous pourrez assister ou participer à la création d'un spectacle dans lequel Catherine pourra vous guider en proposant un travail vocal et de mise en scène. Ce spectacle sera accompagné par Christophe Devaucouleurs au piano. Un projet mené « Avec ardeur ! » par la bibliothèque et la mairie de Mézin sur la grande guerre.

Pour le printemps des poètes, vous pourrez retrouver Catherine qui animera en partenariat avec « l'Ecriture Vive » et Dany Moreuil , l'apéro poétique **du samedi 17 mars.**

Catherine et Régis

LES VIRADES, TOUJOURS PORTEUSES D'ESPOIR

- 24 SEPTEMBRE 2017 -

Cette journée a été un réel succès confirmant une nouvelle fois la solidarité de tous, puisque ce n'est pas moins de 1 400 participants qui ont pris le départ sur les différents parcours sportifs proposés.

Grâce à tous, la somme de 55 000 euros a pu être récoltée. Les responsables des Virades remercient chaleureusement les partenaires, les bénévoles et toutes les personnes qui ont fait un don, ou donner un peu de souffle.

Vaincre la mucoviscidose peut continuer ses missions de recherche et porter l'espoir de guérison des malades.

Rendez vous pour le 14^{ème} édition des Virades de l'Espoir à BARBASTE

le dimanche 23 septembre 2018

Tout seul on va plus vite, ensemble on va plus loin

— L'anniversaire de L'Écriture Vive —

Le 30 Septembre, L'Écriture Vive a invité les adhérents ainsi que les bienfaiteurs, les amis et les représentants de la mairie, à fêter ses dix ans au Petit Théâtre de Mézin. Les retrouvailles avec tous les participants des ateliers d'écriture depuis le début de l'association, a eu lieu ensuite à Poudenas, grâce à l'accueil merveilleux au Cassadou.

Au Petit Théâtre les invités ont pu regarder un diaporama dirigé par Orin Camus, montrant les événements qui ont marqué la vie de l'association : manifestations autour de l'écriture et de la poésie, ateliers, stages, remise officielle du Label « Village en Poésie » à la mairie. Et surtout, les différents Printemps des Poètes que L'Écriture Vive célèbre à Mézin depuis 2010.

Au cours de cette rencontre, des jeux littéraires ont été animés par les membres du Bureau : Anne Tancrez, Dany Dubarry, Lise Sierra, Dany Moreuil. L'apéritif a conclu ce moment très cordial.

A Poudenas, les invités ont été accueillis par des chansons interprétées par Hughes Devault et sa guitare. Ensuite, Isabelle Avid a dansé à partir d'extraits de textes réalisés lors d'un atelier précédent, au studio de répétition que la Cie YMA avait mis à notre disposition. Moments forts.

L'Écriture Vive est donc née à Mézin en 2007, à la suite d'un désir de partager ma passion et ma pratique de l'écriture poétique.

Elle a grandi et s'est développée grâce aux adhérents, aux fidèles participants des ateliers, aux membres très présents et

actifs du Bureau, au soutien de la mairie, des responsables de la culture, du théâtre et de la bibliothèque. Et grâce à une complicité avec les artistes (Cie de La Patte de Lièvre, Cie YMA). L'Écriture Vive est vraiment une association. On ne peut que s'en féliciter. Et souhaiter que le partage, la convivialité et la création soient toujours, et encore plus, les maîtres-mots de son existence.

L'Écriture Vive tourne son regard vers l'avenir. Et principalement, vers le prochain Printemps des Poètes. Elle a de nouveau invité Gabriel Okoundji, empêché de venir l'an dernier en raison d'événements d'actualité. Il a tout de suite accepté, ce qui est un honneur et une joie pour nous. Il sera donc là pour une Rencontre, le 17 Mars à 18H, au Petit Théâtre. A ne pas manquer !

Ce Printemps des Poètes sera également célébré à Mézin par le Théâtre et la Bibliothèque (voir programme Théâtre Côté Cour).

Durant toute l'année, les ateliers d'écriture ont lieu à la bibliothèque municipale, les mardis à 16H et à 18H, tous les 15 jours. Bienvenue à tous les amoureux des mots !

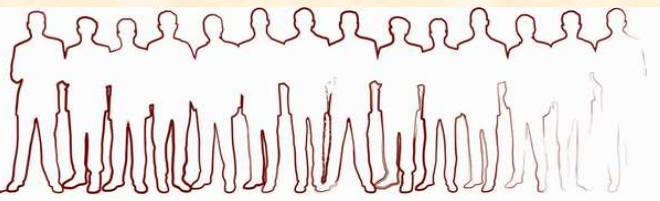
L'Écriture Vive veut continuer à propager le virus de la poésie et de la création à Mézin, comme partout et en tous lieux. Car la poésie ouvre les portes du cœur et de l'esprit, et libère des chaînes des idées reçues et des stéréotypes.

La poésie « C'est une aventure colossale » ! (Guillevic)

Dany Moreuil



Chœur d'Hommes du Pays d'Albret



BP 26 - 47170 Mézin
www.choeur-hommes-albret.com

Après avoir chanté avec la chorale de Sariñena dans le cadre des fêtes du jumelage, le Chœur d'Hommes du Pays d'Albret a donné son concert de gala en juillet, comme tous les ans depuis plus de 10 ans, plus précisément le samedi 22 juillet dernier en cette belle église Saint Jean-Baptiste.

Pour mémoire, le Chœur d'Hommes du Pays d'Albret est l'héritier de la Manécanterie des Petits Chanteurs d'Andiran fondée en 1958 par l'Abbé Raymond de Smedt. En effet, cela a fait 10 ans cette année que l'Abbé a transmis la direction du Chœur à Éric Canovas. Nous fêtons donc un anniversaire très particulier, tout en mesurant le niveau d'exigence artistique que cela suppose.

Par son travail sans relâche, sa compétence et sa patience, Éric a permis au Chœur d'évoluer et de s'améliorer.

Basé à Mézin depuis son origine, il perpétue dans tout l'Albret, avec une certaine fierté, la tradition du chant choral en essayant de maintenir le niveau de qualité atteint, en leurs temps, par les Petits Chanteurs.

Par les efforts de tous, son rayonnement dépasse maintenant notre territoire pour s'étendre sur une partie de l'Aquitaine.

Si cette aventure vous intéresse n'hésitez pas à prendre contact avec nous. Vous trouverez toutes les informations utiles et les dates de nos prochains concerts sur notre site :

www.choeur-hommes-albret.com

Nous vous donnons rendez-vous le samedi 21 avril 2018 à Saint Nicolas de Nérac ou le 22 avril à la cathédrale de Condom pour la 3^{ème} édition de notre Printemps Choral, où nous accueillerons le formidable chœur basque de femmes BUHAMINAK.

En attendant, nous vous souhaitons un joyeux Noël et de très belles fêtes de fin d'année.

Hugues d'Heudières - Président du CHPA





Sans musique, la vie serait une erreur

Sous la direction musicale de David Zubeldia et la Présidence de Christian Desport, la chorale « Se cantaben » proposera un répertoire renouvelé aux accents gascon, aux mélodies médiévales, italiennes, russe, espagnole...

Le Samedi 11 novembre, la chorale a eu le plaisir de se produire au théâtre de Mézin. Le 9 décembre 2017, la chorale a chanté en l'église de Trignan (Mézin) pour la fête des lumières organisée par l'association ATOME. Le 10 décembre, nous animerons le marché de Noël à FOURCES.

L'année sera ponctuée de concerts dont les points d'orgue seront :

- Le festival des chaises musicales à Mézin, Samedi 19 mai à 18 h au Temple à Nérac en compagnie d'une chorale de TOURS, puis Dimanche de Pentecôte, 20 mai 2018, dans les rues du village avec un concert réunissant les chorales participantes à l'église de MEZIN à 18 h.
- Une tournée en Ecosse du 20 au 24 juin 2018.
- Un concert de fin d'année en l'église d'ASQUET pour fêter la Saint Jean.



Venez nous voir et nous écouter, vous passerez un bon moment.

<http://se-cantaben.emonsite.com/>

Marie Arnaud pour Se Cantaben

« Les Bons petits plats de Francette »



Un plat convivial et chaleureux pour vos fêtes de fin d'année

FRICASSÉE de CHAPON au Vin JAUNE

Préparation : 30 mn, **Cuisson :** 2 h 30. Pour : 6 Personnes,

Il vous faut : 1 Petit Chapon désossé et coupé en morceaux, 2 Oignons jaunes moyen, 1 Carotte, 1 Bouquet garni, 2 brins de Persil, 40 cl de Crème fraîche épaisse, 40 gr de Farine, 75 cl de **Vin Jaune***, 60 cl de bouillon de volaille, 5 cl d'Huile de Tournesol, Sel, Poivre.

Un vrai délice que cette sauce crémeuse et parfumée !

Réalisation : Épluchez et émincez les oignons et la carotte. Roulez rapidement les morceaux de chapon dans la farine, tapotez pour retirer l'excédent. Placez-les dans une grande cocotte avec l'huile et le beurre, et faites-les saisir 5 mn de chaque côté sur feu moyen. Ajoutez les oignons et la carotte, laissez cuire 5 mn en mélangeant, salez et poivrez.

Versez le vin jaune dans la cocotte, et portez à ébullition, laissez bouillir 3 mn sur feu vif, puis ajoutez le bouillon de volaille. Ajoutez le bouquet garni, couvrez la cocotte, faites cuire 1 h 30 sur feu doux. Vérifiez la cuisson des morceaux de chapon puis sortez-les de la cocotte. Filtrez le bouillon de cuisson dans une casserole propre, faites le bouillir 5 mn sur feu vif. Ajoutez la crème, laissez bouillir 10 mn sur feu vif pour faire réduire la sauce puis mixez-la à l'aide d'un robot plongeant.

Remettez les morceaux de chapon dans la sauce, faites mijoter le tout sur feu doux avant de servir.

Au dernier moment, parsemez de persil ciselé et servez accompagné de billes de navets glacés ou d'un gratin de pommes de terre, par exemple.

***La légende sur l'origine du vin jaune**

L'origine de ce breuvage reste très mystérieuse. La légende raconte que sa découverte serait le fruit du hasard. En retrouvant un fût oublié au fond de sa cave, un vigneron aurait eu la belle surprise de découvrir un précieux nectar doré ! Il aurait été dommage de le gâcher, d'autant que le vin jaune est considéré aujourd'hui comme l'un des plus grands vins du monde.

Le vin jaune du Jura est un vin de voile du vignoble du Jura. Vin sec de longue garde, il est exclusivement issu du cépage savagnin et l'une de ses particularités est d'être embouteillé en clavelin.

Chaque lundi matin, depuis le 9 octobre, 28 personnes, de Mézin et des environs, se retrouvent à la salle Claude Albinet –prêtée gracieusement par la mairie- pour découvrir l'informatique et ses secrets. Réparties en deux groupes, elles écoutent les précieux conseils de Vincent, leur formateur, et les mettent en pratique à l'aide d'ordinateurs mis à leur disposition.

Témoignages de Mézinaises...

Jacqueline, 83 ans

« J'avais eu la publicité dans ma boîte à lettres. Je savais me débrouiller pour les mails, ouvrir mon ordinateur, aller faire des recherches sur Internet. Je connaissais le b-a-ba. Mes attentes ? Perdre mes peurs de tout bloquer en faisant une mauvaise manipulation. Et aussi pouvoir m'en servir au quotidien, je suis bénévole dans plusieurs associations, et c'est un vrai besoin pour moi que de maîtriser les outils informatiques ».

Eliane, 63 ans

« J'ai eu connaissance de la mise en place de ces ateliers informatiques par le ouï dire. J'utilisais un ordinateur dans le cadre de mon activité professionnelle, mais j'utilisais un logiciel spécifique. Du coup, je n'avais que de vagues notions. Je voudrais approfondir mes connaissances et une meilleure maîtrise de l'outil. Comme je fais de la photo, cela me permettra d'apprendre à les classer et à les retravailler. Et si ça marche bien, je ferai l'autre session pour en découvrir encore plus ! ».

Odette, 83 ans

« C'est une association de Sainte-Maure de Peyriac qui a communiqué autour de ces ateliers numériques. Je suis venue avec très peu de notions en informatique, j'étais étrangère à tout ça. Mon but, c'est de m'initier pour correspondre avec mon fils en Italie. Actuellement, on se parle par téléphone, mais on préférerait se voir ! ».



Ces ateliers numériques sont proposés par UNA Albret – association d'aide à domicile du Mézinais-, ils sont mis en place par la fédération départementale UNA 47, et bénéficient d'un cofinancement par le Conseil Départemental et la CNASA – Caisse nationale de solidarité pour l'autonomie-.

L'accueil du public se fait 10 Bd Armand Fallières à Mézin, du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 14 h à 17 h 30 sauf le mercredi après-midi.

**☎ 05 53 97 30 70 - Fax : 05 53 97 27 06
unaalbret@orange.fr**

Marie-Thérèse FITON, Présidente

Hommage à Janine Raffier et Michel Fourteau

Les annonces des décès de Janine Raffier et de Michel Fourteau ont suscité une vive émotion dans le village et à la mairie de Mézin.

Janine s'impliqua surtout à la bibliothèque municipale pendant de nombreuses années. Elle a toujours œuvré avec discrétion et gentillesse dans ce lieu qu'elle affectionnait particulièrement.

Michel, bénévole au musée du Liège et du Bouchon s'est toujours beaucoup investi et a contribué avec chaleur et minutie lui aussi à la vie de ce lieu, notamment en restaurant et réparant de nombreuses machines encore exposées aujourd'hui.

Nous adressons toute notre sympathie et notre soutien aux familles de Janine et Michel.

Le maire et le conseil municipal



Mariages :

- Martine LECHEVALIER et Patrick AUBERGER
- Sophie CRUGUET et Anthony CARLESSO
- Arnaud DENEUVILLE et Sébastien DRIAN
- Emmanuelle NEGRE et Benoit HEDIN
- Ludivine LASSOUJADE et Giovanni PALFINI

Naissances :

- Juliette DARON

Décès :

- Claude BEZIAT
- Pierrette BOIREAU
- Carmen CONTE
- Marie-Joseph FAIVRE D'ARCIER
- Marie-Jeanne LAFONTAN
- Claudette LECHE
- Augustine VEVLE CASQUELLAS
- Inès BOTTÉON – 87 ans

2017

Publication autorisée par les familles

Soirée gasconne Mézin

SAMEDI 27 JANVIER 2018

19H à 21H REPAS BURGER GASCON

10 €

*Burger gascon : fricassée de canard avec sa sauce secrète
accompagné de frites maison.*

Dessert : croustade et sa boisson au choix

21H 30 CONCERT *Salle polyvalente* **15 €**

joan de nadau



Formule repas et concert : 23 €

concert acoustique



SUR RÉSERVATIONS AU 06 40 36 97 30

Organisé par le Comité des Fêtes de Mézin

MARCHÉ DE NOËL

Samedi 16 – dimanche 17 décembre

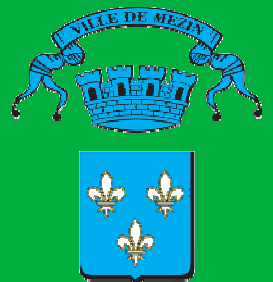
Animations gratuites – Artisans & Producteurs locaux

Manège pour enfants – Ballade en Calèche – Père Noël et ses lutins

Stand de maquillage – Spectacle de marionnettes



Restauration chaude – Buvette
Dégustations et Gourmandises
Informations : 06 22 11 18 45



MÉZIN – PLACE DU CLUB